



**CONSELHO DA
UNIÃO EUROPEIA**

**Bruxelas, 7 de dezembro de 2011 (03.01)
(OR. en)**

18340/11

PUBLIC 113

NOTA

Assunto: LISTA MENSAL DOS ATOS DO CONSELHO – OUTUBRO DE 2011

O presente documento contém:

- no ANEXO I, uma lista dos atos adotados pelo Conselho em outubro de 2011^{1 2};
- no ANEXO II, outros elementos relativos à adoção dos atos. A PARTE I contém informações sobre a adoção dos atos legislativos, tais como a data de adoção, a reunião correspondente do Conselho, o número do documento adotado e, quando aplicável, as regras de votação aplicáveis, os resultados da votação, as declarações de voto e as declarações exaradas na ata do Conselho. A PARTE II contém informações sobre a adoção de outros atos que o Conselho decidiu tornar públicas.

¹ Com exceção de determinados atos de alcance limitado, tais como decisões processuais, nomeações, decisões de organismos instituídos por acordos internacionais, decisões orçamentais pontuais, etc.

² No caso dos atos legislativos adotados pelo processo legislativo ordinário, pode existir uma diferença entre a data da reunião do Conselho em que o ato legislativo foi adotado e a data efetiva do ato em questão, na medida em que os atos legislativos abrangidos por esse processo só são considerados adotados depois de assinados pelo Presidente do Conselho e pelo Presidente do Parlamento Europeu, bem como pelos Secretários-Gerais das duas Instituições.

O presente documento está igualmente acessível através da Internet, no endereço <http://consilium.europa.eu/> rubrica "Documentos", "Transparência legislativa", "Lista mensal dos atos do Conselho". Os documentos referidos na lista podem ser obtidos no registo público de documentos do Conselho (Acesso aos documentos do Conselho: [Registo Público](#)).

Note-se que apenas fazem fê as atas relativas à aprovação definitiva dos atos legislativos (disponíveis na Internet: <http://consilium.europa.eu/>, ver "Documentos", "Transparência Legislativa", "[Atas do Conselho](#)").

**LISTA DOS ATOS ADOTADOS PELO CONSELHO
EM OUTUBRO DE 2011**

3114.^a reunião do Conselho da União Europeia (EMPREGO, POLÍTICA SOCIAL, SAÚDE E CONSUMIDORES), realizada no Luxemburgo, em 3 de outubro de 2011

Decisão do Conselho que define a posição da União Europeia no Conselho Ministerial da Comunidade da Energia
14113/11

Decisão do Conselho relativa à aprovação, em nome da União Europeia, da Convenção sobre a Conservação e a Gestão dos Recursos Haliêuticos do Alto Mar no Oceano Pacífico Sul
8135/11 + REV 1 (lv)

Decisão do Conselho relativa à celebração do Protocolo que estende às medidas aduaneiras de segurança o Acordo sob forma de Troca de Cartas entre a Comunidade Económica Europeia e o Principado de Andorra
17403/10 + COR 1 + COR 2 (it)

Definição da posição que a União Europeia adotará durante a quinta sessão do Conselho de Associação UE-Chile
14566/11 + COR 1

Regulamento de Execução (UE) n.º 990/2011 do Conselho, de 3 de outubro de 2011, que institui um direito anti-*dumping* definitivo sobre as importações de bicicletas originárias da República Popular da China na sequência de um reexame da caducidade em conformidade com o artigo 11.º, n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 1225/2009 do Conselho
JO L 261 de 6.10.2011, p. 2-18

Conclusões do Conselho sobre "O papel das atividades de voluntariado na política social"
14061/1/11 REV 1 + COR 1 + REV 2 (lv) + REV 3 (sl)

Conclusões sobre "Gerir os desafios demográficos: cooperação institucional dos Estados-Membros sobre questões demográficas e a conciliação da vida profissional e familiar – para a compatibilidade entre a carreira e a família"
14064/11 + COR 1 (cz) + COR 2 (de) + REV 1 (it)

3115.^a reunião do Conselho da União Europeia (ASSUNTOS ECONÓMICOS E FINANCEIROS), realizada no Luxemburgo, em 4 de outubro de 2011

Conclusões do Conselho sobre a estratégia orçamental para a saída da crise
14849/11

Conclusões do Conselho sobre o financiamento da luta contra as alterações climáticas
14536/11

3116.^a reunião do Conselho da União Europeia (TRANSPORTES, TELECOMUNICAÇÕES e ENERGIA), realizada no Luxemburgo, em 6 de outubro de 2011

Posição a adotar pela UE no 15.º Conselho Permanente da Parceria UE-Rússia (Justiça e Assuntos internos), Varsóvia, 10-11 de outubro de 2011 e medidas comuns para a instituição de um regime de isenção de vistos de curta duração para os cidadãos da Rússia e da UE
15057/11

Conclusões do Conselho da Comunicação da Comissão ao Conselho e ao Parlamento Europeu intitulada: "A UE e as regiões vizinhas: uma abordagem renovada em matéria de cooperação no setor dos transportes"
14712/11

3117.^a reunião do Conselho da União Europeia (NEGÓCIOS ESTRANGEIROS), realizada no Luxemburgo, em 10 de outubro de 2011

Conclusões do Conselho – Principais Objetivos e Prioridades da União Europeia para a 13.^a Conferência das Nações Unidas sobre Comércio e Desenvolvimento (CNUCED XIII, Doha, Catar, 21-26 de abril de 2012)
15326/11

Posição da União Europeia para o décimo segundo Comité de Cooperação UE-República da Moldávia (Chisinau, 18 de outubro de 2011)
15010/11

Conclusões do Conselho sobre a Bósnia-Herzegovina
15294/11

Conclusões do Conselho sobre a Síria
14991/1/11 REV 1

Conclusões do Conselho sobre a Líbia
14994/11

Conclusões do Conselho sobre o Iémen
14989/11

Conclusões do Conselho sobre o Processo de Paz no Médio Oriente
15016/11

Conclusões do Conselho sobre o Irão
14995/11

3118.^a reunião do Conselho da União Europeia (AMBIENTE), realizada no Luxemburgo, em 10 de outubro de 2011

Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho relativo à integridade e à transparência nos mercados grossistas da energia (Texto relevante para efeitos do EEE) (Primeira leitura)
PE-CONS 34/11 + REV (sk)

Decisão n.º 1104/2011/UE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 25 de outubro de 2011, relativa às regras de acesso ao serviço público regulado oferecido pelo sistema mundial de radionavegação por satélite criado ao abrigo do programa Galileo
JO L 287 de 4.11.2011, p. 1-8

Diretiva 2011/83/UE do Parlamento Europeu e do Conselho, de 25 de outubro de 2011, relativa aos direitos dos consumidores, que altera a Diretiva 93/13/CEE do Conselho e a Diretiva 1999/44/CE do Parlamento Europeu e do Conselho e que revoga a Diretiva 85/577/CEE do Conselho e a Diretiva 97/7/CE do Parlamento Europeu e do Conselho (Texto relevante para efeitos do EEE)
JO L 304 de 22.11.2011, p. 64-88

Regulamento (UE) n.º 1168/2011 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 25 de outubro de 2011, que altera o Regulamento (CE) n.º 2007/2004 do Conselho que cria uma Agência Europeia de Gestão da Cooperação Operacional nas Fronteiras Externas dos Estados-Membros da União Europeia
JO L 304 de 22.11.2011, p. 1-17

2011/679/UE: Decisão do Conselho, de 10 de outubro de 2011, relativa à celebração do Protocolo acordado entre a União Europeia e a República de Cabo Verde que fixa as possibilidades de pesca e a contrapartida financeira previstas no Acordo de Parceria no domínio da pesca em vigor entre as duas partes
JO L 269 de 14.10.2011, p. 17-17

Regulamento de Execução (UE) n.º 1008/2011 do Conselho, de 10 de outubro de 2011, que institui um direito anti-*dumping* definitivo sobre as importações de porta-paletes manuais e dos seus componentes essenciais originários da República Popular da China, tornado extensivo às importações de porta-paletes manuais e dos seus componentes essenciais expedidos da Tailândia, quer sejam ou não declarados originários da Tailândia, na sequência de um reexame da caducidade iniciado ao abrigo do artigo 11.º, n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 1225/2009
JO L 268 de 13.10.2011, p. 1-11

Conclusões do Conselho sobre preparativos para a 17.^a sessão da Conferência das Partes (COP 17) na Convenção-Quadro das Nações Unidas sobre as Alterações Climáticas (CQNUAC), em conjugação com a 7.^a sessão da Reunião das Partes no Protocolo de Quioto (CMP 7) (Durban, África do Sul, 28 de novembro a 9 de dezembro de 2011)
15353/11

Conclusões do Conselho sobre a avaliação do Sexto Programa Comunitário de Ação no domínio do Ambiente e perspetivas para o futuro: Um Sétimo Programa de Ação da União Europeia no domínio do Ambiente
15384/11

Conclusões do Conselho sobre a Conferência Rio+20: uma economia verde e uma melhor governação para alcançar um desenvolvimento sustentável
15388/11

Decisão do Conselho que define a posição a tomar pela União Europeia sobre a interpretação do artigo 17.º, n.º 5, da Convenção de Basileia sobre o Controlo de Movimentos Transfronteiriços de Resíduos Perigosos e sua Eliminação, na 10.ª Conferência das Partes (CdP 10) da Convenção de Basileia
14223/1/11 REV 1

Conclusões do Conselho sobre a preparação da décima Conferência das Partes na Convenção de Basileia sobre o Controlo dos Movimentos Transfronteiras de Resíduos Perigosos e sua Eliminação (Cartagena das Índias (Colômbia), 17-21 de outubro de 2011)
15393/11

3119.ª reunião do Conselho da União Europeia (ASSUNTOS GERAIS), realizada no Luxemburgo, em 11 de outubro de 2011

Decisão de Execução do Conselho, de 11 de outubro de 2011, que altera a Decisão de Execução 2011/344/UE relativa à concessão de assistência financeira da União a Portugal
JO L 269 de 14.10.2011, p. 32–32

Decisão de Execução do Conselho, de 11 de outubro de 2011, que altera a Decisão de Execução 2011/77/UE relativa à concessão de assistência financeira da União à Irlanda
JO L 269 de 14.10.2011, p. 31–31

2011/714/UE: Decisão do Conselho, de 11 de outubro de 2011, que altera a Decisão 1999/70/CE relativa aos auditores externos dos bancos centrais nacionais, no que respeita ao auditor externo do Banco de Portugal
JO L 285 de 1.11.2011, p. 23-23

Adoção da decisão do Conselho que adota disposições gerais de execução relativas aos artigos 11.º e 12.º do Anexo VIII do Estatuto relativos à transferência de direitos a pensão
12856/1/11 + REV 2 (mt)

Procedimento escrito concluído em 11 de outubro de 2011

Decisão do Conselho de autorização de abertura das negociações para um acordo entre a União Europeia e o Sultanato de Omã sobre o trânsito e o estacionamento de aeronaves de patrulha marítima e reconhecimento da EUNAVFOR
15064/1/11 REV 1

Procedimento escrito concluído em 13 de outubro de 2011

2011/735/PESC: Decisão do Conselho 2011/735/PESC, de 14 de novembro de 2011, que altera a Decisão 2011/273/PESC que impõe medidas restritivas contra a Síria
JO L 296 de 15.11.2011, p. 53-54

Regulamento (UE) n.º 1011/2011 do Conselho, de 13 de outubro de 2011, que altera o Regulamento (UE) n.º 442/2011 que impõe medidas restritivas tendo em conta a situação na Síria
JO L 269 de 14.10.2011, p. 18-20

Procedimento escrito concluído em 14 de outubro de 2011

Decisão 2011/752/PESC do Conselho, de 24 de novembro de 2011, que altera a Ação Comum 2008/124/PESC sobre a Missão da União Europeia para o Estado de Direito no Kosovo, EULEX KOSOVO
JO L 310 de 25.11.2011, p. 10-10

Procedimento escrito concluído em 17 de outubro de 2011

2011/691/PESC: Decisão 2011/691/PESC do Conselho, de 17 de outubro de 2011, que prorroga o mandato do Representante Especial da União Europeia no Kosovo
JO L 271 de 18.10.2011, p. 48-48

3120.ª reunião do Conselho da União Europeia (AGRICULTURA e PESCAS), realizada no Luxemburgo, em 20 e 21 de outubro de 2011

Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que altera o Regulamento (CE) N.º 378/2007 do Conselho no que respeita às regras de modulação voluntária dos pagamentos diretos no âmbito da política agrícola comum
PE-CONS 36/11

Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que revoga o Regulamento (CEE) n.º 429/73 do Conselho que fixa as disposições especiais aplicáveis aquando da importação na Comunidade de certas mercadorias que são objeto do Regulamento (CEE) n.º 1059/69 originárias da Turquia
PE-CONS 32/11

Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que revoga determinados atos obsoletos do Conselho no domínio da política agrícola comum
PE-CONS 33/11

Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que revoga determinados atos obsoletos do Conselho no domínio da política comercial comum
PE-CONS 35/11

Posição (UE) n.º 13/2011 do Conselho em primeira leitura tendo em vista a adoção de um Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho relativo a determinadas disposições aplicáveis à pesca na zona do Acordo da CGPM (Comissão Geral das Pescas do Mediterrâneo) e que altera o Regulamento (CE) n.º 1967/2006 do Conselho relativo a medidas de gestão para a exploração sustentável dos recursos haliêuticos no mar Mediterrâneo

Adotado pelo Conselho de 20 de outubro de 2011

JO C 345E de 25.11.2011, p. 1-21

Regulamento (UE) n.º 1071/2011 do Conselho, de 20 de outubro de 2011, que revoga o Regulamento (CEE) n.º 3448/80 relativo à execução do artigo 43.º do Ato de Adesão de 1979 no tocante ao regime de trocas comerciais aplicáveis às mercadorias abrangidas pelos Regulamentos (CEE) n.º 3033/80 e (CEE) n.º 3035/80

JO L 284 de 31.10.2011, p. 1-2

2011/710/: Decisão do Conselho, de 20 de outubro de 2011, relativa à celebração do Memorando de Cooperação NAT-I-9406 entre a União Europeia e os Estados Unidos da América

JO L 283 de 29.10.2011, p. 26-26

2001/709/: Decisão do Conselho, de 20 de outubro de 2011, relativa à celebração do Acordo sobre certos aspetos dos serviços aéreos entre a União Europeia e os Estados Unidos Mexicanos

JO L 283 de 29.10.2011, p. 25-25

Decisão do Conselho que autoriza a Comissão a encetar negociações, em nome da União Europeia, tendo em vista a renovação do Protocolo do Acordo de Parceria no domínio da pesca com a Guiné-Bissau

14211/1/11 REV 1

Regulamento (UE) n.º 1106/2011 do Conselho, de 20 de outubro de 2011, que altera os Regulamentos (UE) n.º 57/2011 e (CE) n.º 754/2009 no que diz respeito à proteção da espécie "tubarão-sardo", a determinados TAC e a determinadas limitações do esforço de pesca estabelecidas para a Alemanha e a Irlanda

JO L 287 de 4.11.2011, p. 13-16

Decisão do Conselho que autoriza a Comissão a negociar um acordo com a República Francesa, em nome do seu território de São Bartolomeu, prevendo a aplicação, no que se refere a este território, da legislação da União relativa à tributação da poupança e à cooperação administrativa no domínio da fiscalidade

14971/11

2011/738/: Decisão do Conselho, de 20 de outubro de 2011, relativa à celebração do Acordo entre a União Europeia e a Confederação Suíça relativo à proteção das indicações geográficas e denominações de origem dos produtos agrícolas e géneros alimentícios, que altera o Acordo entre a Comunidade Europeia e a Confederação Suíça relativo ao comércio de produtos agrícolas

JO L 297 de 16.11.2011, p 1-2

2011/739/: Decisão do Conselho, de 20 de outubro de 2011, relativa à celebração do Acordo entre a União Europeia, a Confederação Suíça e o Principado do Listenstaine que altera o Acordo Adicional entre a Comunidade Europeia, a Confederação Suíça e o Principado do Listenstaine que torna extensivo ao Principado do Listenstaine o Acordo entre a Comunidade Europeia e a Confederação Suíça relativo ao comércio de produtos agrícolas
JO L 297 de 16.11.2011, p. 48-48

Regulamento (UE) n.º 1048/2011 do Conselho, de 20 de outubro de 2011, que revoga o Regulamento (CE) n.º 1763/2004, que impõe determinadas medidas restritivas de apoio ao exercício efetivo do mandato do Tribunal Penal Internacional para a antiga Jugoslávia (TPIJ)
JO L 276 de 21.10.2011, p. 1-1

Decisão de Execução 2011/698/PESC do Conselho, de 20 de outubro de 2011, que dá execução à Decisão 2011/486/PESC do Conselho que institui medidas restritivas contra certas pessoas, grupos, empresas e entidades tendo em conta a situação no Afeganistão
JO L 276 de 21.10.2011, p. 47-49

Regulamento de Execução (UE) n.º 1049/2011 do Conselho, de 20 de outubro de 2011, que dá execução ao artigo 11.º, n.º 1, do Regulamento (UE) n.º 753/2011 que institui medidas restritivas contra certas pessoas, grupos, empresas e entidades tendo em conta a situação no Afeganistão
JO L 276 de 21.10.2011, p. 2-4

Decisão do Conselho relativa à celebração do Acordo sob a forma de Troca de Cartas entre a União Europeia, por um lado, e a Autoridade Palestiniana da Cisjordânia e da Faixa de Gaza, por outro, que estabelece uma maior liberalização das suas trocas comerciais de produtos agrícolas, produtos agrícolas transformados, peixe e produtos da pesca, e que altera o Acordo provisório de Associação Euro-Mediterrânico sobre Comércio e Cooperação entre a Comunidade Europeia, por um lado, e a Organização de Libertação da Palestina (OLP) em benefício da Autoridade Palestiniana da Cisjordânia e da Faixa de Gaza, por outro
7770/11 + COR 1 (sv) + REV 1 (sl)

Procedimento escrito concluído em 21 de outubro de 2011

Decisão do Conselho que altera a Decisão 2011/430/PESC de modo a atualizar a lista de pessoas, grupos e entidades a que se aplicam os artigos 2.º, 3.º e 4.º da Posição Comum 2001/931/PESC relativa à aplicação de medidas específicas de combate ao terrorismo
15658/11

3121.ª reunião do Conselho da União Europeia (JUSTIÇA e ASSUNTOS INTERNOS), realizada no Luxemburgo, em 27 e 28 de outubro de 2011

Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que altera o Regulamento (CE) N.º 428/2009 do Conselho que cria um regime comunitário de controlo das exportações, transferências, corretagem e trânsito de produtos de dupla utilização
PE-CONS 38/1/11 REV 1

Regulamento (UE) n.º1214/2011 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 16 de novembro 2011, relativo ao transporte rodoviário profissional transfronteiriço de notas e moedas de euro entre os Estados-Membros da área do euro
JO L 316 de 29.11.2011, p. 1-20

Alteração ao projeto de orçamento da União Europeia para 2012
15376/11

Projeto de orçamento retificativo n.º 5 alterado ao orçamento geral para 2011
15374/11

Conclusões do Conselho sobre a implementação da Decisão-quadro 2006/960/JAI do Conselho ("decisão-quadro sueca")
15277/11

2011/715/: Decisão do Conselho, de 27 de outubro de 2011, relativa ao lançamento do intercâmbio automatizado de dados de ADN na Letónia
JO L 285 de 1.11.2011, p. 24-24

Formação judiciária europeia – Conclusões do Conselho
15690/11

Declaração conjunta sobre uma parceria de mobilidade entre a União Europeia e a Arménia
14963/1/11 REV 1 + ADD 1

Declaração da União Europeia no 60.º aniversário da Convenção de 1951 relativa ao Estatuto dos Refugiados
15358/11

Conclusões do Conselho sobre o Relatório Especial n.º 2/2011: Acompanhamento do Relatório Especial n.º 1/2005 relativo à gestão do Organismo Europeu de Luta Antifraude
15274/11

Regulamento (UE) n.º 1083/2011 do Conselho, de 27 de outubro de 2011, que altera o Regulamento (CE) n.º 194/2008 que renova e reforça as medidas restritivas aplicáveis à Birmânia/Mianmar
JO L 281 de 28.10.2011, p. 1-2

2011/706/PESC: Decisão 2011/706/PESC do Conselho, de 27 de outubro de 2011, que altera a Decisão 2010/638/PESC respeitante à adoção de medidas restritivas contra a República da Guiné
JO L 281 de 28.10.2011, p. 28-28

2011/705/PESC: Decisão 2011/705/PESC do Conselho, de 27 de outubro de 2011, que revoga a Decisão 2010/145/PESC que renova as medidas de apoio ao exercício efetivo do mandato do Tribunal Penal Internacional para a ex-Jugoslávia (TPIJ)
JO L 281 de 28.10.2011, p. 27-27

Determinação da posição da União Europeia para a décima reunião do Conselho de Cooperação UE-Uzebequistão (Bruxelas, 14 de novembro de 2011)
15835/11

2011/768/UE: Decisão do Conselho, de 27 de outubro de 2011, relativa à celebração do Acordo sob forma de Troca de Cartas entre a União Europeia e a Austrália, nos termos do n.º 6 do artigo XXIV e do artigo XXVIII do Acordo Geral sobre Pautas Aduaneiras e Comércio (GATT) de 1994, no que respeita à alteração de concessões previstas nas listas da República da Bulgária e da Roménia, no contexto da adesão destes países à União Europeia
JO L 317 de 30.11.2011, p. 6-9

2011/767/UE: Decisão do Conselho, de 27 de outubro de 2011, relativa à celebração do Acordo sob forma de troca de cartas entre a União Europeia e a Nova Zelândia, nos termos do n.º 6 do artigo XXIV e do artigo XXVIII do Acordo Geral sobre Pautas Aduaneiras e Comércio (GATT) de 1994, no que respeita à alteração de concessões previstas nas listas da República da Bulgária e da Roménia, no contexto da adesão destes países à União Europeia
JO L 317 de 30.11.2011, p. 2-5

2011/769/UE: Decisão do Conselho, de 27 de outubro de 2011, relativa à celebração do Acordo sob forma de troca de cartas entre a União Europeia e a República Argentina, nos termos do artigo XXIV, n.º 6, e do artigo XXVIII do Acordo Geral sobre Pautas Aduaneiras e Comércio (GATT) de 1994, no que respeita à alteração de concessões previstas nas listas da República da Bulgária e da Roménia, no contexto da adesão destes países à União Europeia
JO L 317 de 30.11.2011, p. 10-12

2011/722/: Decisão do Conselho, de 27 de outubro de 2011, relativa à posição a adotar pela União Europeia no âmbito do Comité de Comércio instituído pelo Acordo de Comércio Livre entre a União Europeia e os seus Estados-Membros, por um lado, e a República da Coreia, por outro, no que diz respeito à aprovação do regulamento interno do Comité de Comércio e à elaboração de uma lista de 15 árbitros
JO L 288 de 5.11.2011, p. 16-22

Projeto de pacto europeu contra as drogas sintéticas
15544/11

INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS OUTUBRO DE 2011			
ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
3118.^a reunião do Conselho da União Europeia (AMBIENTE), realizada no Luxemburgo, em 10 de outubro de 2011 Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho relativo à integridade e à transparência nos mercados grossistas da energia (Texto relevante para efeitos do EEE) (Primeira leitura) Declaração da Comissão A Comissão considera que os limiares para comunicação de transações na aceção do artigo 8º, n.º 2, alínea a), e de informações na aceção do artigo 8º, n.º 6, alínea a), não podem ser determinados por atos executórios. Quando pertinente, a Comissão apresentará propostas legislativas para os determinar. Declaração do Conselho O legislador da UE conferiu competências de execução à Comissão nos termos do artigo 291º do TFUE no que diz respeito às medidas previstas no artigo 8º, o que vincula juridicamente a Comissão apesar da declaração por esta apresentada sobre o artigo 8º, n.º 2, alínea a). Parlamento Europeu/Conselho/Comissão – Declaração conjunta relativa às sanções "A Comissão prosseguirá o seu trabalho em matéria do reforço dos regimes de sanções no setor financeiro e tenciona fazer propostas sobre como reforçar os regimes nacionais de sanções, de uma forma coerente, no contexto de próximas iniciativas legislativas no setor dos serviços financeiros. As sanções a adotar no âmbito do presente regulamento refletirão as decisões finais tomadas pelo legislador sobre as propostas da Comissão atrás referidas ." Declaração da Irlanda sobre o artigo 18º (sanções) "O artigo 18.º do regulamento relativo à integridade e à transparência nos mercados da energia prevê critérios a respeito da aplicação de sanções que excedam os critérios reconhecidos de "efetivas, dissuasivas e proporcionadas". Por este motivo, a Irlanda está preocupada com o facto de as disposições do artigo 18.º poderem ter um impacto negativo na apreciação judicial a nível nacional. A Irlanda insiste sobretudo no considerando 31 do Regulamento, que prevê que a aplicação de sanções em caso de violação do Regulamento deverá ser executada nos termos da lei nacional."	PE-CONS 34/11 + REV (sk)	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor

INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS OUTUBRO DE 2011			
ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
Decisão do Parlamento Europeu e do Conselho N.º 1104/2011/UE de 25 de outubro de 2011 relativa às regras de acesso ao serviço público regulado oferecido pelo sistema mundial de radionavegação por satélite criado ao abrigo do programa Galileo	PE-CONS 40/11 + REV 1 (hu)	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Declaração do Conselho sobre a participação de peritos em segurança dos Estados-Membros "Considerando as implicações para a segurança no que respeita ao serviço público regulado (PRS), o Conselho sublinha que é essencial que a Comissão consulte os peritos em segurança competentes dos Estados-Membros e tenha plenamente em conta o seu parecer, aquando da preparação, elaboração e alteração das normas mínimas comuns do PRS para a atualização do Anexo da Decisão PRS por meio de atos delegados. O Conselho salienta que os Estados-Membros tencionam designar como peritos neste processo os representantes das respetivas autoridades nacionais no Conselho para a Segurança dos sistemas GNSS europeus, instituído pela Decisão 2009/334/CE da Comissão. Destaca também a posição dos Estados-Membros de que esses peritos devem aconselhar a Comissão com base no consenso, na medida do possível. O Conselho congratula-se com a intenção da Comissão de trabalhar em conjunto com esses peritos para tal fim. O Conselho reitera a importância das consultas supra referidas e a necessidade de a Comissão ter plenamente em conta o parecer dos peritos dos Estados-Membros. Reserva-se o direito de considerar as opções previstas na decisão PRS, em especial a objeção aos respetivos atos delegados."			
Diretiva do Parlamento Europeu e do Conselho N.º 2011/83/UE de 25 de outubro de 2011 relativa aos direitos dos consumidores, que altera a Diretiva 93/13/CEE do Conselho e a Diretiva 1999/44/CE do Parlamento Europeu e do Conselho e que revoga a Diretiva 85/577/CEE do Conselho e a Diretiva 97/7/CE do Parlamento Europeu e do Conselho (Texto relevante para efeitos do EEE)	PE-CONS 26/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor

**INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS
OUTUBRO DE 2011**

ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
Declaração da Comissão sobre os quadros de concordância A Comissão recorda o seu empenhamento em assegurar que os Estados-Membros elaborem quadros de correspondência estabelecendo uma relação entre a diretiva e as medidas de transposição por eles adotadas e os comuniquem à Comissão no quadro da transposição da legislação da UE, no interesse dos cidadãos, da melhoria da legislação e da transparência jurídica e a fim de facilitar a avaliação da conformidade das regras nacionais com as disposições da UE. A Comissão lamenta a falta de apoio à cláusula constante da proposta de diretiva do Parlamento Europeu e do Conselho relativa aos direitos dos consumidores, que altera a Diretiva 93/13/CEE do Conselho e a Diretiva 1999/44/CE do Parlamento Europeu e do Conselho e que revoga a Diretiva 85/577/CEE do Conselho e a Diretiva 97/7/CE do Parlamento Europeu e do Conselho, cláusula essa que visava tornar obrigatória a elaboração de quadros de correspondência. Num espírito de compromisso e a fim de assegurar a adoção imediata da referida proposta, a Comissão está pronta a aceitar que a disposição obrigatória em matéria de elaboração de quadros de correspondência que se encontra incluída no texto seja substituída por um considerando adequado no qual os Estados-Membros sejam encorajados a adotar essa prática. Contudo, a posição seguida pela Comissão no presente caso não deve constituir precedente. A Comissão prosseguirá os seus esforços, com o objetivo de encontrar, em conjunto com o Parlamento Europeu e o Conselho, uma solução adequada para esta questão institucional horizontal. Declaração de Malta Malta reconhece a mais-valia do texto de compromisso sobre a diretiva relativa aos direitos dos consumidores agora apresentado para adoção. Malta pensa que, de um modo geral, haverá vantagens tanto para os consumidores como para os profissionais, que terão um acesso mais fácil aos mercados transfronteiras, razão pela qual vota a favor. Todavia, Malta lamenta que a presente diretiva não seja aplicável a todos os setores, e designadamente ao dos jogos a dinheiro, que foi excluído do projeto de texto apresentado para adoção. Esta orientação, a par da revogação da Diretiva 97/7/CE relativa aos contratos à distância, terá como resultado a desregulamentação dos jogos a dinheiro em linha, que não serão abrangidos pelas regras de defesa do consumidor em matéria de contratos à distância. Essa revogação e a ausência de regras harmonizadas neste setor não são do interesse dos consumidores nem do mercado interno. Malta considera por conseguinte que, não estando os Estados-Membros a aproveitar esta oportunidade para salvaguardar a defesa dos consumidores no setor dos jogos a dinheiro, esta questão deverá ser tratada de modo mais aprofundado no Livro Verde da Comissão sobre o jogo em linha no mercado interno.			

**INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS
OUTUBRO DE 2011**

ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
Declaração da Espanha A posição de Espanha é contrária à aprovação do texto consolidado da proposta de diretiva, na medida em que este implica que os consumidores espanhóis fiquem privados de alguns dos direitos já reconhecidos na sua legislação nacional, em consequência do princípio da harmonização máxima pelo qual se rege grande parte das disposições da diretiva. O princípio da harmonização máxima elimina também a margem de manobra dos Estados-Membros no momento em que se trata de enfrentar novos desafios decorrentes da presença no mercado de novas formas de comércio e, portanto, de contratação, que exigiriam, por exemplo, requisitos de informação pré-contratual diferentes ou mais exigentes do que os previstos na diretiva no caso dos contratos celebrados à distância ou fora do estabelecimento comercial. Em relação a este tipo de contratos, a diretiva prevê agora dois regimes distintos em matéria de informação pré-contratual, um objeto de harmonização máxima, no caso dos profissionais que prestem serviços em Espanha, mas que não sejam residentes no território nacional, e outro que pode ser distinto e mais exigente para os profissionais estabelecidos em Espanha, o que em nosso entender acarreta problemas de concorrência entre profissionais e é suscetível de gerar confusão nos consumidores. O problema agrava-se com a falta de coerência, nalguns casos, com o direito civil espanhol. Assim, a legislação espanhola, quando o profissional não cumpre o prazo de entrega do bem previsto no contrato, não prevê a obrigatoriedade de o consumidor contactar o profissional para lhe conceder um prazo adicional. Existem também outras questões que preocupam particularmente a Espanha para as quais não foi encontrada uma solução adequada no texto da Presidência, como a possibilidade de cobrar ao consumidor a utilização normal do bem durante o prazo de retratação. Isso pressupõe uma baixa do nível de defesa dos consumidores previsto tanto na legislação espanhola como na diretiva vigente, tal como resulta da jurisprudência do Tribunal de Justiça, pelo que esta orientação é inaceitável. Por essa razão, a Espanha tem vindo a insistir, ao longo das negociações, na necessidade de procurar uma solução equilibrada, de forma que apenas possa ser cobrada ao consumidor a utilização do bem em caso de dano ou desgaste aparente cuja responsabilidade lhe possa ser imputada. Por último, a nova redação do texto consolidado coloca sérias dúvidas quanto à possibilidade de os Estados-Membros preverem na sua legislação nacional a obrigatoriedade de os profissionais disporem de um serviço telefónico e de um telefone, ambos gratuitos, de assistência ao cliente, tal como exigido num projeto de lei de assistência ao cliente que está neste momento a ser debatido no Parlamento espanhol, visto que nestes casos a diretiva apenas garante, por via do princípio da harmonização máxima, que não seja possível cobrar ao consumidor mais do que o preço de base.			

**INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS
OUTUBRO DE 2011**

ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho N.º 1168/2011 de 25 de outubro de 2011 que altera o Regulamento (CE) n.º 2007/2004 do Conselho que cria uma Agência Europeia de Gestão da Cooperação Operacional nas Fronteiras Externas dos Estados-Membros da União Europeia	PE-CONS 37/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Declaração do Conselho O Conselho saúda o apoio total que o Reino Unido está a dar ao desenvolvimento da Agência Europeia de Gestão da Cooperação Operacional nas Fronteiras Externas dos Estados-Membros da União Europeia, assim como a disponibilidade do Reino Unido para participar nas atividades operacionais da Frontex nos termos do Regulamento (CE) 2007/2004. O Conselho convida os Estados-Membros a estabelecerem acordos bilaterais com o Reino Unido que proporcionem aos guardas de fronteira do Reino Unido que prestam apoio, como consultores especiais, às operações conjuntas e outras atividades operacionais da Frontex uma proteção equivalente à dos agentes convidados dos Estados-Membros em matéria de responsabilidade civil e penal. Declaração da Comissão sobre o controlo das operações de regresso A Comissão compromete-se a apresentar anualmente relatório ao Parlamento Europeu e ao Conselho sobre a execução do controlo das operações de regresso a que se refere o artigo 9.º, n.º 3. Os relatórios tomarão por base todas as informações relevantes disponibilizadas pela Agência, pelo respetivo conselho de administração e pelo fórum consultivo criado pelo projeto de regulamento. Neste contexto, observe-se que o fórum consultivo dispõe de pleno acesso a todas as informações relacionadas com o respeito pelos direitos fundamentais nos termos do artigo 26.º-A. Os relatórios incidirão particularmente sobre a aplicação dos "critérios objetivos e transparentes" que devem ser observados durante as operações de regresso efetuadas pela Agência Frontex. O primeiro relatório deverá ser apresentado até ao final de 2012.			

INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS OUTUBRO DE 2011			
ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
Declaração da Comissão sobre a criação de um sistema europeu de guardas de fronteira A Comissão compromete-se a, no prazo de um ano após a adoção do presente regulamento, lançar um estudo de viabilidade sobre a criação de um sistema europeu de guardas de fronteira, tal como é referido no Programa de Estocolmo. Os resultados do estudo serão tidos em conta na avaliação prevista no artigo 33.º, n.º 2-A, do regulamento. A Comissão compromete-se igualmente a verificar se há necessidade de efetuar alguma alteração de natureza técnica ao Regulamento n.º 863/2007 – que cria as equipas de intervenção rápida nas fronteiras – no que se refere à utilização da designação "equipas europeias de guardas de fronteira".			
3120.ª reunião do Conselho da União Europeia (AGRICULTURA e PESCAS) realizada no Luxemburgo, em 20 e 21 de outubro de 2011			
Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que altera o Regulamento (CE) n.º 378/2007 do Conselho no que respeita às regras de modulação voluntária dos pagamentos diretos no âmbito da política agrícola comum	PE-CONS 36/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que revoga o Regulamento (CEE) n.º 429/73 do Conselho que fixa as disposições especiais aplicáveis quando da importação na Comunidade de certas mercadorias que são objeto do Regulamento (CEE) n.º 1059/69 originárias da Turquia	PE-CONS 32/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que revoga determinados atos obsoletos do Conselho no domínio da política agrícola comum	PE-CONS 33/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor

INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS OUTUBRO DE 2011			
ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que revoga determinados atos obsoletos do Conselho no domínio da política agrícola comum	PE-CONS 35/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Posição (UE) n.º 13/2011 do Conselho em primeira leitura tendo em vista a adoção do Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho relativo a determinadas disposições aplicáveis à pesca na zona do Acordo da CGPM (Comissão Geral das Pescas do Mediterrâneo) e que altera o Regulamento (CE) n.º 1967/2006 do Conselho relativo a medidas de gestão para a exploração sustentável dos recursos haliêuticos no mar Mediterrâneo adotado pelo Conselho em 20 de Outubro de 2011	12607/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Declaração do Conselho O Conselho saúda a perspetiva da rápida adoção do regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho relativo a determinadas disposições aplicáveis à pesca na zona do Acordo da CGPM (Comissão Geral das Pescas do Mediterrâneo). No entanto, o Conselho pretende salientar que o texto definitivo adotado em relação ao artigo 26.º não prejudica a posição do Conselho sobre futuros atos delegados. Declaração da Comissão A Comissão manifesta a sua preocupação por os poderes limitados que lhe são delegados pelos co-legisladores poderem afetar a capacidade de a UE garantir a transposição oportuna para o direito comunitário das futuras medidas tomadas pela CGPM de revisão ou atualização das medidas internacionais de conservação e gestão desta organização. Por conseguinte, a Comissão pode propor alterações ao regulamento aumentando o número de medidas a adotar mediante atos delegados no caso de a transposição por procedimento legislativo ordinário originar atrasos que prejudiquem a capacidade de a UE cumprir as suas obrigações internacionais.			

INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS OUTUBRO DE 2011			
ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
3121.ª reunião do Conselho da União Europeia (JUSTIÇA e ASSUNTOS INTERNOS), realizada no Luxemburgo, em 27 e 28 de outubro de 2011 Regulamento do Parlamento Europeu e do Conselho que altera o Regulamento (CE) N.º 428/2009 do Conselho que cria um regime comunitário de controlo das exportações, transferências, corretagem e trânsito de produtos de dupla utilização Declaração da Comissão A Comissão tenciona proceder a uma revisão deste regulamento até 31 de dezembro de 2013, nomeadamente no que respeita a avaliação da possibilidade de introduzir uma autorização geral de exportação para as expedições de valor reduzido. Declaração do Parlamento Europeu, do Conselho e da Comissão sobre as expedições de valor reduzido O presente regulamento não afeta as autorizações gerais de exportação nacionais emitidas pelos Estados-Membros para as expedições de valor reduzido nos termos do artigo 9.º, n.º4, do Regulamento (CE) n.º 428/2009.	PE-CONS 38/1/11 REV 1	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Regulamento (UE) N.º 1214/2011 do Parlamento Europeu e do Conselho de 16 de novembro 2011 relativo ao transporte rodoviário profissional transfronteiriço de notas e moedas de euro entre os Estados Membros da área do euro Declaração do Conselho e da Comissão O Conselho e a Comissão declaram que as disposições muito específicas relacionadas com a Diretiva 96/71/CE não prejudicam a admissibilidade no futuro de disposições de legislação laboral comparáveis noutros contextos.	PE-CONS 18/2/11 REV 2	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor

**INFORMAÇÕES RELATIVAS À ADOÇÃO DE ATOS LEGISLATIVOS
OUTUBRO DE 2011**

ASSUNTO DO ATO LEGISLATIVO	TEXTOS APROVADOS	REGRA DE VOTAÇÃO	VOTAÇÃO
Declaração da Alemanha A Alemanha solicita que, no contexto da avaliação do regulamento prevista no artigo 26.º do projeto de regulamento que deverá ter lugar dois anos após a sua entrada em vigor, dever-se-á dar uma atenção especial ao alargamento dos meios de transporte a reconhecer pelos Estados-Membros no artigo 12.º-A de pelo menos uma opção para pelo menos duas opções. O regulamento visa facilitar o transporte transfronteiriço de notas e moedas de euro entre os Estados-Membros da zona euro. Como tal, é desejável que os Estados-Membros autorizem mais do que um modo de transporte para os transportes transfronteiriços de notas e moedas de euro. A Alemanha considera que, se cada Estado-Membro autorizar apenas um meio de transporte que corresponde às respetivas normas nacionais, será difícil concretizar o objetivo de facilitar os transportes transfronteiriços de notas e moedas de euro. Declaração dos Países Baixos Os Países Baixos apoiam a presente proposta, mas gostariam igualmente de manifestar o desejo de que o âmbito de aplicação do regulamento seja futuramente alargado a todos os Estados-Membros da UE. Declaração da Comissão A Comissão continua empenhada em beneficiar de todos os conhecimentos especializados pertinentes, incluindo dos parceiros sociais. A Comissão lamenta que a formulação do considerando 20 sobre as consultas não reflita plenamente o Entendimento Comum relativo à delegação de poderes legislativos nos termos do artigo 290.º do TFUE."			
Projeto de orçamento da União Europeia para 2012	15376/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor
Projeto de orçamento retificativo n.º 5 alterado ao orçamento geral para 2011	15374/11	maioria qualificada	todos os Estados-Membros a favor, exceto: contra: UK

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
3114.ª reunião do Conselho da União Europeia (<u>EMPREGO, POLÍTICA SOCIAL, SAÚDE e CONSUMIDORES</u>), realizada no Luxemburgo em 3 de outubro de 2011	
Decisão do Conselho que define a posição da União Europeia no Conselho Ministerial da Comunidade da Energia 14113/11 Decisão do Conselho relativa à aprovação, em nome da União Europeia, da Convenção sobre a Conservação e a Gestão dos Recursos Haliêuticos do Alto Mar no Oceano Pacífico Sul 8135/11 + REV 1 (lv) Decisão do Conselho relativa à celebração do Protocolo que estende às medidas aduaneiras de segurança o Acordo sob forma de Troca de Cartas entre a Comunidade Económica Europeia e o Principado de Andorra 17403/10 + COR 1 + COR 2 (it) Definição da posição que a União Europeia adotará durante a quinta sessão do Conselho de Associação UE-Chile 14566/11 + COR 1 Regulamento de Execução (UE) n.º 990/2011 do Conselho, de 3 de outubro de 2011, que institui um direito anti-<i>dumping</i> definitivo sobre as importações de bicicletas originárias da República Popular da China na sequência de um reexame da caducidade em conformidade com o artigo 11.º, n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 1225/2009 do Conselho 13949/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Conclusões do Conselho sobre "O papel das atividades de voluntariado na política social" 14061/1/11 REV 1 + COR 1 + REV 2 (lv) + REV 3 (sl) Conclusões sobre "Gerir os desafios demográficos: cooperação institucional dos Estados-Membros sobre questões demográficas e a conciliação da vida profissional e familiar – para a compatibilidade entre a carreira e a família" 14064/11 + COR 1 (cz) + COR 2 (de) + REV 1(it) 3115.ª reunião do Conselho da União Europeia (QUESTÕES ECONÓMICAS E FINANCEIRAS), realizada no Luxemburgo, em 4 de outubro de 2011 Conclusões do Conselho sobre a estratégia orçamental para a saída da crise 14849/11 Conclusões do Conselho sobre o financiamento da luta contra as alterações climáticas 14536/11 3116.ª reunião do Conselho da União Europeia (<u>TRANSPORTES</u>, TELECOMUNICAÇÕES e ENERGIA) realizada no Luxemburgo em 6 de outubro de 2011 Posição a adotar pela UE no 15.º Conselho Permanente da Parceria UE-Rússia (Justiça e Assuntos internos), Varsóvia, 10-11 de outubro de 2011 e medidas comuns para a instituição de um regime de isenção de vistos de curta duração para os cidadãos da Rússia e da UE 15057/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Conclusões do Conselho sobre a Comunicação da Comissão ao Conselho e ao Parlamento Europeu intitulada: "A UE e as regiões vizinhas: uma abordagem renovada em matéria de cooperação no setor dos transportes" 14712/11 3117.ª reunião do Conselho da União Europeia (NEGÓCIOS ESTRANGEIROS), realizada no Luxemburgo, em 10 de outubro de 2011 Conclusões do Conselho – Principais Objetivos e Prioridades da União Europeia para a 13.ª Conferência das Nações Unidas sobre Comércio e Desenvolvimento (CNUCED XIII, Doha, Catar, 21-26 de abril de 2012) 15326/11 Posição da União Europeia para o décimo Comité de Cooperação UE-República da Moldávia (Chisinau, 18 de outubro de 2011) 15010/11 Conclusões do Conselho sobre a Bósnia e Herzegovina 15294/11 Conclusões do Conselho sobre a Síria 14991/1/11 REV 1 Conclusões do Conselho sobre a Líbia 14994/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Conclusões do Conselho sobre o Iémen 14989/11 Conclusões do Conselho sobre o Processo de Paz no Médio Oriente 15016/11 Conclusões do Conselho sobre o Irão 14995/11 3118.^a reunião do Conselho da União Europeia (AMBIENTE), realizada no Luxemburgo, em 10 de outubro de 2011 2011/679/: Decisão do Conselho de 10 de outubro de 2011 relativa à celebração do Protocolo acordado entre a União Europeia e a República de Cabo Verde que fixa as possibilidades de pesca e a contrapartida financeira previstas no Acordo de Parceria no domínio da pesca em vigor entre as duas partes 9793/11 Regulamento de Execução (UE) N.º 1008/2011 do Conselho de 10 de outubro de 2011 que institui um direito anti-<i>dumping</i> definitivo obre as importações de porta paletes manuais e dos seus componentes essenciais originários da República Popular da China, tornado extensivo às importações de porta paletes manuais e dos seus componentes essenciais expedidos da Tailândia, quer sejam ou não declarados originários da Tailândia, na sequência de um reexame da caducidade iniciado ao abrigo do artigo 11.º, n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 1225/2009 14189/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Preparativos para a 17.^a sessão da Conferência das Partes (COP 17) na Convenção-Quadro das Nações Unidas sobre as Alterações Climáticas (CQNUAC), em conjugação com a 7.^a sessão da Reunião das Partes no Protocolo de Quioto (CMP 7) (Durban, África do Sul, 28 de novembro a 9 de dezembro de 2011) 15353/11 Conclusões do Conselho sobre a avaliação do Sexto Programa Comunitário de Ação no domínio do Ambiente e perspetivas para o futuro: Um Sétimo Programa de Ação da União Europeia no domínio do Ambiente 15384/11 Conclusões do Conselho sobre a Conferência Rio+20: uma economia verde e uma melhor governação para alcançar um desenvolvimento sustentável 15388/11 Decisão do Conselho que define a posição a tomar pela União Europeia sobre a interpretação do artigo 17.º, n.º 5, da Convenção de Basileia sobre o Controlo de Movimentos Transfronteiriços de Resíduos Perigosos e sua Eliminação, na 10.^a Conferência das Partes (CdP 10) da Convenção de Basileia 14223/1/11 REV 1 Conclusões do Conselho sobre a preparação da décima Conferência das Partes na Convenção de Basileia sobre o Controlo dos Movimentos Transfronteiras de Resíduos Perigosos e sua Eliminação (Cartagena das Índias (Colômbia), 17-21 de outubro de 2011) 15393/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
3119.ª reunião do Conselho da União Europeia (ASSUNTOS GERAIS), realizada no Luxemburgo, em 11 de outubro de 2011 Decisão de Execução do Conselho de 11 de outubro de 2011 que altera a Decisão de Execução 2011/344/UE relativa à concessão de assistência financeira da União à Irlanda 14653/11 Decisão de Execução do Conselho de 11 de outubro de 2011 que altera a Decisão de Execução 2011/77/UE relativa à concessão de assistência financeira da União à Irlanda 14651/11 2011/714/: Decisão do Conselho de 11 de outubro de 2011 que altera a Decisão 1999/70/CE relativa aos auditores externos dos bancos centrais nacionais, no que respeita aos auditores externos do Banco de Portugal 13851/11 Decisão do Conselho que adota disposições gerais de execução relativas aos artigos 11.º e 12.º do Anexo VIII do Estatuto relativos à transferência de direitos a pensão 12856/1/11 + REV 2 (mt)	abstenção: UK abstenção: UK

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Procedimento escrito concluído em 11 de outubro de 2011	
Decisão do Conselho de autorização de abertura das negociações para um acordo entre a União Europeia e o Sultanato de Omã sobre o trânsito e o estacionamento de aeronaves de patrulha marítima e reconhecimento da EUNAVFOR 15064/1/11 REV 1	
Procedimento escrito concluído em 13 de outubro de 2011	
2011/735/CFSP Decisão do Conselho 2011/735/CFSP de 14 de novembro de 2011 que altera a Decisão 2011/273/PESC que impõe medidas restritivas contra a Síria 15022/11 + REV 1(et)	
Regulamento (UE) n.º 1011/2011 do Conselho de 13 de outubro de 2011 que altera o Regulamento (UE) n.º 442/2011 que impõe medidas restritivas tendo em conta a situação na Líbia 15029/11 + REV 1 (et)	
Procedimento escrito concluído em 14 de outubro de 2011	
Decisão 2011/752/PESC do Conselho de 24 de novembro de 2011 que altera a Ação Comum 2008/124/PESC sobre a Missão da União Europeia para o Estado de Direito no Kosovo, EULEX KOSOVO 14305/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Declaração unilateral da Polónia A Polónia espera que a prorrogação do orçamento da EULEX Kosovo por 2 meses, que permitirá ao Chefe da Missão despender os meios financeiros não utilizados, permita ao comando da Missão adquirir o equipamento e os serviços necessários para melhorar a segurança e as condições de trabalho do pessoal da EULEX Kosovo.	
Procedimento escrito concluído em 17 de outubro de 2011 2011/691/CFSP: Decisão 2011/691/PESC do Conselho de 17 de outubro de 2011 que prorroga o mandato do Representante Especial da União Europeia no Kosovo 14828/11 3120.ª reunião do Conselho da União Europeia (AGRICULTURA e PESCAS), realizada no Luxemburgo, em 20 e 21 de outubro de 2011 Regulamento (UE) N.º1071/2011 do Conselho de 20 de outubro de 2011 que revoga o Regulamento (CEE) n.º 3448/80 relativo à execução do artigo 43.º do Ato de Adesão de 1979 no tocante ao regime de trocas comerciais aplicáveis às mercadorias abrangidas pelos Regulamentos (CEE) n.º 3033/80 e (CEE) n.º 3035/80 14505/11 2011/710/: Decisão do Conselho de 20 de outubro de 2011 relativa à celebração do Memorando de Cooperação NAT-I-9406 entre a União Europeia e os Estados Unidos da América 9390/11 + COR 1 (fi) 2011/709/: Decisão do Conselho de 20 de outubro de 2011 relativa à assinatura do Acordo sobre certos aspetos dos serviços aéreos entre a União Europeia e os Estados Unidos Mexicanos 5735/11	

**INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS
OUTUBRO DE 2011**

OUTROS ATOS

**Votações/Declarações tornadas
públicas**

Declaração Conjunta do Conselho e da Comissão

É preferível, nomeadamente por razões de ordem prática, que seja só a União a celebrar o Acordo com os Estados Unidos Mexicanos sobre certos aspetos dos serviços aéreos. Idênticas considerações são válidas para acordos similares, desde que celebrados em conformidade com o mandato relativo à substituição de certas disposições em acordos bilaterais vigentes, aprovado por decisão do Conselho de 5 de junho de 2003, e dentro dos limites do referido mandato.

A presente decisão não constitui um precedente para o exercício das competências respetivas da União e dos seus Estados-Membros no que se refere a outros acordos que não os acima referidos, tais como, por exemplo, os acordos do tipo previsto na Decisão do Conselho de 5 de junho de 2003, que autoriza a Comissão a encetar negociações com os Estados Unidos da América no domínio dos transportes aéreos, os quais serão celebrados como acordos mistos.

A presente decisão não cria novas competências da União relativamente a acordos externos em matéria de serviços aéreos, nem afeta a repartição de competências entre a União e os seus Estados-Membros.

Decisão do Conselho que autoriza a Comissão a encetar negociações, em nome da União Europeia, tendo em vista a renovação do Protocolo do Acordo de Parceria no domínio da pesca com a Guiné-Bissau
14211/1/11 REV 1

Regulamento (UE) n.º 1106/2011 do Conselho de 20 de outubro de 2011 que altera os Regulamentos (UE) n.º 57/2011 e (CE) n.º 754/2009 no que diz respeito à proteção da espécie "tubarão sardo", a determinados TAC e a determinadas limitações do esforço de pesca estabelecidas para a Alemanha e a Irlanda
14490/11

Declaração de França relativa à aplicação das preferências da Haia

A França considera que os mecanismos de repartição das quotas entre os Estados-Membros foram decididos em 1983. Estes mecanismos constituem a base da estabilidade relativa, que é um princípio estabelecido pelo regulamento de base que governa a política comum da pesca (PCP). A França considera que as preferências da Haia são contrárias ao princípio da estabilidade relativa.

Num contexto de rarefação e de diminuição dos recursos, as preferências da Haia conduzem a atribuições suplementares não razoáveis, em detrimento de outros Estados-Membros. A França opõe-se à aplicação das preferências da Haia, que é contrária ao princípio da estabilidade relativa, como propõe o presente compromisso da Presidência.

**INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS
OUTUBRO DE 2011**

OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Decisão do Conselho que autoriza a Comissão a negociar um acordo com a República Francesa, em nome do seu território de São Bartolomeu, prevendo a aplicação, no que se refere a este território, da legislação da União relativa à tributação da poupança e à cooperação administrativa no domínio da fiscalidade 14971/11 2011/738/: Decisão do Conselho de 20 de outubro de 2011 relativa à assinatura do Acordo entre a União Europeia e a Confederação Suíça relativo à proteção das indicações geográficas e denominações de origem dos produtos agrícolas e géneros alimentícios, que altera o Acordo entre a Comunidade Europeia e a Confederação Suíça relativo ao comércio de produtos agrícolas 16198/10 2011/739/: Decisão do Conselho relativa à celebração do Acordo entre a União Europeia, a Confederação Suíça e o Principado do Liechtenstein que altera o Acordo Adicional entre a Comunidade Europeia, a Confederação Suíça e o Principado do Liechtenstein que torna extensivo ao Principado do Liechtenstein o Acordo entre a Comunidade Europeia e a Confederação Suíça relativo ao comércio de produtos agrícolas 16209/10 Regulamento (UE) N.º 1048/2011 do Conselho de 20 de Outubro de 2011 que revoga o Regulamento (CE) n.º 1763/2004, que impõe determinadas medidas restritivas de apoio ao exercício efetivo do mandato do Tribunal Penal Internacional para a antiga Jugoslávia (TPIJ) 15200/11 Decisão de Execução 2011/698/PESC do Conselho de 20 de outubro de 2011 que dá execução à Decisão 2011/486/PESC do Conselho que institui medidas restritivas contra certas pessoas, grupos, empresas e entidades tendo em conta a situação no Afeganistão 15184/11	

**INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS
OUTUBRO DE 2011**

OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Regulamento de Execução (UE) N.º 1049/2011 do Conselho de 20 de outubro de 2011 que dá execução ao artigo 11.º, n.º 1, do Regulamento(UE) n.º 753/2011 que institui medidas restritivas contra certas pessoas, grupos, empresas e entidades tendo em conta a situação no Afeganistão 15185/11 Decisão do Conselho relativa à celebração de um Acordo sob a forma de Troca de Cartas entre a União Europeia, por um lado, e a Autoridade Palestiniana da Cisjordânia e da Faixa de Gaza, por outro, que estabelece uma maior liberalização dos produtos agrícolas, produtos agrícolas transformados, peixe e produtos da pesca e que altera o Acordo Provisório de Associação Euro-Mediterrânico sobre comércio e cooperação entre a Comunidade Europeia, por um lado, e a Organização de Libertação da Palestina (OLP) em benefício da Autoridade Palestiniana da Cisjordânia e da Faixa de Gaza, por outro 7770/11 + COR 1 (sv) + REV 1 (sl) Procedimento escrito concluído em 21 de outubro de 2011 Decisão do Conselho que altera a Decisão 2011/430/PESC de modo a atualizar a lista de pessoas, grupos e entidades a que se aplicam os artigos 2.º, 3.º e 4.º da Posição Comum 2001/931/PESC relativa à aplicação de medidas específicas de combate ao terrorismo 15658/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
3121.ª reunião do Conselho da União Europeia (JUSTIÇA e ASSUNTOS INTERNOS), realizada no Luxemburgo, em 27 e 28 de outubro de 2011 Conclusões do Conselho sobre a implementação da Decisão-quadro 2006/960/JAI do Conselho ("decisão-quadro sueca") 15277/11 2011/715/: Decisão do Conselho de 27 de outubro de 2011 relativa ao lançamento do intercâmbio automatizado de dados de ADN na Letónia 14526/11 Formação judiciária europeia – Conclusões do Conselho 15690/11 Declaração conjunta sobre uma parceria de mobilidade entre a União Europeia e a Arménia 14963/1/11 REV 1 + ADD 1. Declaração da União Europeia no 60º aniversário da Convenção de 1951 relativa ao Estatuto dos Refugiados 15358/11 Conclusões do Conselho sobre o Relatório Especial n.º 2/2011: Acompanhamento do Relatório Especial n.º 1/2005 relativo à gestão do Organismo Europeu de Luta Antifraude 15274/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
Regulamento (UE) n.º 1083/2011 do Conselho de 27 de outubro de 2011 que altera o Regulamento (CE) n.º 194/2008 do Conselho que renova e reforça as medidas restritivas aplicáveis à Birmânia/Mianmar 14604/11	
2011/706/PESC: Decisão 2011/706/PESC do Conselho de 27 de outubro de 2011 que altera a Posição Comum 2010/638/PESC que impõe medidas restritivas contra a República da Guiné 15474/11	
2011/705/PESC: Decisão do Conselho 2011/705/CFSP de 27 de outubro de 2011 que revoga a Decisão 2010/145/PESC que renova as medidas de apoio ao exercício efetivo do mandato do Tribunal Penal Internacional para a ex-Jugoslávia (TPIJ) 14361/11	
Determinação da posição da União Europeia para a décima reunião do Conselho de Cooperação UE-Uzebequistão (Bruxelas, 14 de novembro de 2011) 15835/11	
2011/768/UE: Decisão do Conselho de 27 de outubro de 2011 relativa à conclusão de um Acordo sob forma de troca de cartas entre a Comunidade Europeia e o Brasil, nos termos do n.º 6 do artigo XXIV e do artigo XXVIII do Acordo Geral sobre Pautas Aduaneiras e Comércio (GATT) de 1994, no que respeita à alteração de concessões previstas nas listas da República da Bulgária e da Roménia, no contexto da adesão destes países à União Europeia 6603/11	

INFORMAÇÕES RELATIVAS À APROVAÇÃO DE OUTROS ATOS OUTUBRO DE 2011	
OUTROS ATOS	Votações/Declarações tornadas públicas
2011/767/UE: Decisão do Conselho de 27 de outubro de 2011 relativa à conclusão de um Acordo sob forma de troca de cartas entre a Comunidade Europeia e o Brasil, nos termos do n.º 6 do artigo XXIV e do artigo XXVIII do Acordo Geral sobre Pautas Aduaneiras e Comércio (GATT) de 1994, no que respeita à alteração de concessões previstas nas listas da República da Bulgária e da Roménia, no contexto da adesão destes países à União Europeia 6536/11 2011/769/UE: Decisão do Conselho de 27 de outubro de 2011 relativa à conclusão de um Acordo sob forma de troca de cartas entre a Comunidade Europeia e o Brasil, nos termos do n.º 6 do artigo XXIV e do artigo XXVIII do Acordo Geral sobre Pautas Aduaneiras e Comércio (GATT) de 1994, no que respeita à alteração de concessões previstas nas listas da República da Bulgária e da Roménia, no contexto da adesão destes países à União Europeia 6609/11 2011/722/: Decisão do Conselho de 27 de outubro de 2011 relativa à posição a adotar pela União Europeia no âmbito do Comité de Comércio instituído pelo Acordo de Comércio Livre entre a União Europeia e os seus Estados-Membros, por um lado, e a República da Coreia, por outro, no que diz respeito à aprovação do regulamento interno do Comité de Comércio e à elaboração de uma lista de 15 árbitros 14893/11 Projeto de pacto europeu contra as drogas sintéticas 15544/11	